

**HIMACHAL PRADESH
PUBLIC SERVICE COMMISSION
NAIB- TESSILDAR (MAIN) EXAMINATION-2010
PAPER-IV. (HINDI)**

TIME ALLOWED: 1.30 HOURS

MAX. MARKS: 50

1. निम्नलिखित अंग्रेजी अवतरण का हिन्दी में अनुवाद कीजिए -

India has been in the forefront of the movement for democratizing the World Bank and the IMF, the biggest multilateral players in the Global Market. While the US invariably nominates the President of the World Bank, the IMF has been the pressure of Western Europe, which dominated the globe at the end of World War II. The only Asian power to rise during the cold war was Japan, and it had to be satisfied with the domination of Asian Development Bank.

10

- 2 निम्नलिखित गद्यांश की व्याख्या इस तरह करिए कि लेखक का मतलब, प्रमुख शब्दों के अर्थ, मात्र-पर्लेशन एवं पाठकीय प्रतीक्षिया व्याख्या में समाहित हो जाए -
 पर-बिन्दा का नज़्बूद्या की जीभ पर कभी इतना प्रभुत्व बही होता, जितना सम्पन्न पुरुषों के सम्भव ! न जाने क्यों हम उनकी कृपा-दृष्टि के इतने अभिलासी होते हैं ! हम ऐसे नज़्बूद्यों पर भी, जिनसे हमारा लेश-मात्र भी ऐमनरच नहीं है, कठाक्ष करने लगते हैं ! कोई स्वार्थ की ईच्छा न रखते हुए भी हम उनका सम्मान प्राप्त करना चाहते हैं ! उनका विश्वासपात्र बनने की हमें एक अविवार्य आन्तरिक प्रेरणा होती है ! हमारी वाणी उस समय कावृ से बाहर हो जाती है !

3 निम्नलिखित पदांश की व्याख्या इस तरह करें कि कवि का मतव्य, प्रमुख शब्दों के अर्थ, भाव-पहलवन एवं पाठकीय प्रतिक्रिया व्याख्या जैसे समाहित हो जाए -

अमल धवलगिरि के शिलारो पर
 बादल को घिरते देखा है !
 छोटे-छोटे गोदी जैसे
 उसके शीतल तुँहें कणों को
 मानसरोवर के ऊ रवर्णन
 कगली पर घिरते देखा है,
 बादलों को घिरते देखा है !

(नामांकुञ्ज)

10

4 निम्नलिखित ने से किन्ती चार का अर्थ लिखते हुए अपने वाक्यों में उनका प्रयोग कीजिए -

- (i) फलेजा ठंडा होना !
- (ii) कागजी घोड़े ढौङ्ना !
- (iii) आरमाब टूट पड़ना !
- (iv) चार दिन की चांदनी !
- (v) चांदी का बूता !
- (vi) गड़े गुदे उखाड़ना !

5 निम्बलिखित में से किन्हीं तीन के विपरीतार्थक शब्द

लिखिए ।

- (i) उपाधानिक
- (ii) अपरमा
- (iii) उचित
- (iv) निनदा
- (v) यश

06

6 निम्बलिखित में से किन्हीं तीन वाच्यों का शुद्ध रूप

लिखिए ।

- (i) लड़के रोती हैं ।
- (ii) हम वे खाना खाना हैं ।
- (iii) मैं कहा था ।
- (iv) लिंगता जाता था ।
- (v) नायिका सुन्दर था ।

06